

Inhaltsverzeichnis

1 Sicherheit 4	11 Wäsche	28
1.1 Allgemeine Hinweise 4	11.1 Wäsche vorbereiten	28
1.2 Bestimmungsgemäßer Ge-	11.2 Wäsche sortieren	29
brauch4	11.3 Verschmutzungsgrade	29
1.3 Einschränkung des Nutzer-kreises 4	11.4 Pflegekennzeichen auf den Pflegeetiketten	
1.4 Sichere Installation 5		
1.5 Sicherer Gebrauch7	12 Waschmittel und Pflegemit- tel	20
1.6 Sichere Reinigung und War-	12.1 Waschmittelempfehlung	
tung9		
2 Sachschäden vermeiden 11	12.2 Waschmitteldosierung	o i
2 Sacrischauen vermeiden	13 Grundlegende Bedienung	31
3 Umweltschutz und Sparen 12	13.1 Gerät einschalten	
3.1 Verpackung entsorgen12	13.2 Programm einstellen	
3.2 Energie und Ressourcen	13.3 Programmeinstellungen an-	
sparen12	passen	31
3.3 Energiesparmodus 13	13.4 Wäsche einlegen	32
4 Aufatallan und Anachlia Can 40	13.5 Dosierhilfe für Flüssig-	
4 Aufstellen und Anschließen 13	waschmittel einsetzen	32
4.1 Gerät auspacken13	13.6 Dosierhilfe für Flüssig-	
4.2 Lieferumfang	waschmittel verwenden	32
4.3 Anforderungen an den Auf-	13.7 Waschmittel und Pflegemit-	
stellort14	tel einfüllen	
4.4 Transportsicherungen entfer-	13.8 Programm starten	33
nen	13.9 Aktivierte Fertig in-Zeit än-	
4.5 Gerät anschließen 15	dern	33
4.6 Gerät ausrichten	13.10 Wäsche nachlegen	33
4.7 Gerät elektrisch anschließen 17	13.11 Programm abbrechen	34
5 Kennenlernen 18	13.12 Programm bei Spülstopp	
5.1 Gerät18	fortsetzen	
5.2 Waschmittelschublade	13.13 Wäsche entnehmen	
5.3 Bedienfeld19	13.14 Gerät ausschalten	34
	14 Kindersicherung	2/
6 Display 20	14.1 Kindersicherung aktivieren	
7 Tasten 22	14.2 Kindersicherung deaktiver-	52
/ Tastell 22	en	35
8 Programme 23		
9 Zubehör 27	15 Grundeinstellungen	36
9 Zubenor 27	15.1 Übersicht der Grundein-	_
10 Vor dem ersten Gebrauch 27	stellungen	
10.1 Leerwaschgang starten27	15.2 Grundeinstellungen ändern	37

16 Reinigen und Pflegen	37
16.1 Tipps zur Gerätepflege	
16.2 Trommel reinigen	
16.3 Waschmittelschublade rei-	
nigen	
16.4 Entkalken	
16.5 Laugenpumpe reinigen	39
16.6 Wasserablaufschlauch am	4.4
Siphon reinigen	41
16.7 Sieb im Wasserzulauf reinigen	42
17 Störungen beheben	43
17.1 Notentriegelung	
18 Transportieren, Lagern und	
Entsorgen	
18.1 Gerät demontieren	52
18.2 Transportsicherungen einsetzen	52
18.3 Gerät erneut in Betrieb neh-	02
men	53
18.4 Altgerät entsorgen	53
19 Kundendienst	53
19.1 Erzeugnisnummer (E-Nr.)	
und Fertigungsnummer	
(FD)	54
19.2 AQUA-STOP-Garantie	54
20 Verbrauchswerte	55
21 Technische Daten	55



1 Sicherheit

Beachten Sie die nachfolgenden Sicherheitshinweise.

1.1 Allgemeine Hinweise



- Lesen Sie diese Anleitung sorgfältig.
- Bewahren Sie die Anleitung sowie die Produktinformationen für einen späteren Gebrauch oder Nachbesitzer auf.
- Schließen Sie das Gerät bei einem Transportschaden nicht an.

1.2 Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Verwenden Sie das Gerät nur:

- um maschinenwaschbare Textilien und handwaschbare Wolle nach Pflegeetikett zu waschen.
- mit Leitungswasser und handelsüblichen, waschmaschinengeeigneten Waschmitteln und Pflegemitteln.
- im privaten Haushalt und in geschlossenen Räumen des häuslichen Umfelds.
- bis zu einer Höhe von 4000 m über dem Meeresspiegel.

1.3 Einschränkung des Nutzerkreises

Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber und von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Geräts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.

Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.

Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht durch Kinder ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

Kinder unter 3 Jahren und Haustiere vom Gerät fernhalten.

1.4 Sichere Installation

Wenn Sie das Gerät installieren, beachten Sie die Sicherheitshinweise.

Unsachgemäße Installationen sind gefährlich.

- ▶ Das Gerät nur gemäß den Angaben auf dem Typenschild anschließen und betreiben.
- ▶ Das Gerät nur über eine vorschriftsmäßig installierte Steckdose mit Erdung an ein Stromnetz mit Wechselstrom anschließen.
- ▶ Das Schutzleitersystem der elektrischen Hausinstallation muss vorschriftsmäßig installiert sein. Die Installation muss einen ausreichend großen Leitungsquerschnitt haben.
- ▶ Beim Verwenden eines Fehlerstrom-Schutzschalters nur einen Typ mit dem Zeichen einsetzen.
- ► Nie das Gerät über eine externe Schaltvorrichtung versorgen, z. B. Zeitschaltuhr oder Fernsteuerung.
- ▶ Wenn das Gerät eingebaut ist, muss der Netzstecker der Netzanschlussleitung frei zugänglich sein, oder falls der freie Zugang nicht möglich ist, muss in der festverlegten elektrischen Installation eine allpolige Trennvorrichtung nach den Errichtungsbestimmungen eingebaut werden.
- ▶ Beim Aufstellen des Geräts darauf achten, dass die Netzanschlussleitung nicht eingeklemmt oder beschädigt wird.

Eine beschädigte Isolierung der Netzanschlussleitung ist gefährlich.

- ▶ Nie die Netzanschlussleitung mit heißen Geräteteilen oder Wärmequellen in Kontakt bringen.
- ► Nie die Netzanschlussleitung mit scharfen Spitzen oder Kanten in Kontakt bringen.
- Nie die Netzanschlussleitung knicken, quetschen oder verändern.

△ WARNUNG – Brandgefahr!

Eine verlängerte Netzanschlussleitung und nicht zugelassene Adapter zu verwenden, ist gefährlich.

- ► Keine Verlängerungskabel oder Mehrfachsteckdosenleisten verwenden.
- ► Wenn die Netzanschlussleitung zu kurz ist, den Kundendienst kontaktieren.
- ▶ Nur vom Hersteller zugelassene Adapter verwenden.

⚠ WARNUNG – Verletzungsgefahr!

Das hohe Gerätegewicht kann beim Anheben zu Verletzungen führen.

▶ Das Gerät nicht alleine anheben.

Wenn dieses Gerät unsachgemäß in einer Wasch-Trocken-Säule aufgestellt wird, kann das aufgestellte Gerät herunterfallen.

- ▶ Den Trockner ausschließlich mit dem Verbindungssatz des Trockner-Herstellers auf eine Waschmaschine stapeln . Eine andere Aufstellmethode ist unzulässig.
- ► Nicht das Gerät in einer Wasch-Trocken-Säule aufstellen, wenn der Trockner-Hersteller keinen passenden Verbindungssatz anbietet.
- ► Keine Geräte von verschiedenen Herstellern und mit unterschiedlicher Tiefe und Breite in einer Wasch-Trocken-Säule aufstellen.
- ► Keine Wasch-Trocken-Säule auf ein Podest aufstellen, die Geräte können kippen.

⚠ WARNUNG – Erstickungsgefahr!

Kinder können sich Verpackungsmaterial über den Kopf ziehen oder sich darin einwickeln und ersticken.

- ► Verpackungsmaterial von Kindern fernhalten.
- ► Kinder nicht mit Verpackungsmaterial spielen lassen.

⚠ VORSICHT – Verletzungsgefahr!

Das Gerät kann während des Betriebs vibrieren oder sich bewegen.

- ▶ Das Gerät auf einer sauberen, ebenen und festen Fläche aufstellen.
- ▶ Das Gerät mit den Gerätefüßen und einer Wasserwaage ausrichten.

Bei unsachgemäß verlegten Schläuchen und Netzanschlussleitungen besteht Stolpergefahr.

► Die Schläuche und Netzanschlussleitungen so verlegen, dass keine Stolpergefahr besteht.

Wenn das Gerät an vorstehenden Bauteilen bewegt wird, wie z. B. der Gerätetür, können die Teile abbrechen.

► Nicht das Gerät an vorstehenden Bauteilen bewegen.

△ VORSICHT – Schnittgefahr!

Scharfe Kanten am Gerät können beim Berühren zu Schnittverletzungen führen.

- ▶ Nicht das Gerät an scharfen Kanten berühren.
- ► Schutzhandschuhe verwenden bei Installation und Transport des Geräts.

1.5 Sicherer Gebrauch

⚠ WARNUNG – Stromschlaggefahr!

Ein beschädigtes Gerät oder eine beschädigte Netzanschlussleitung ist gefährlich.

- ▶ Nie ein beschädigtes Gerät betreiben.
- ► Nie an der Netzanschlussleitung ziehen, um das Gerät vom Stromnetz zu trennen. Immer am Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen.
- ▶ Wenn das Gerät oder die Netzanschlussleitung beschädigt ist, sofort den Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen oder die Sicherung im Sicherungskasten ausschalten und den Wasserhahn schließen.
- ▶ Den Kundendienst rufen. → Seite 53

Eindringende Feuchtigkeit kann einen Stromschlag verursachen.

▶ Das Gerät nur in geschlossenen Räumen verwenden.

- ► Nie das Gerät großer Hitze und Nässe aussetzen.
- ► Keine Dampfreiniger, Hochdruckreiniger, Schläuche oder Brausen verwenden, um das Gerät zu reinigen.

Kinder können sich im Gerät einsperren und in Lebensgefahr geraten.

- ▶ Das Gerät nicht hinter einer Tür aufstellen, die das Öffnen der Gerätetür blockiert oder verhindert.
- ▶ Bei ausgedienten Geräten den Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen, danach die Netzanschlussleitung durchtrennen und das Schloss der Gerätetür so weit zerstören, dass die Gerätetür nicht mehr schließt.

⚠ WARNUNG – Erstickungsgefahr!

Kinder können Kleinteile einatmen oder verschlucken und dadurch ersticken.

- ► Kleinteile von Kindern fernhalten.
- ► Kinder nicht mit Kleinteilen spielen lassen.

⚠ WARNUNG – Vergiftungsgefahr!

Waschmittel und Pflegemittel können bei Verzehr zu Vergiftungen führen.

- ▶ Bei versehentlichem Verschlucken ärztlichen Rat einholen.
- ► Waschmittel und Pflegemittel für Kinder unzugänglich aufbewahren.

⚠ WARNUNG – Explosionsgefahr!

Wenn Wäsche mit lösungsmittelhaltigen Reinigungsmitteln vorbehandelt wurde, kann sie im Gerät zu einer Explosion führen.

► Vorbehandelte Wäsche vor dem Waschen gründlich mit Wasser spülen.

△ VORSICHT – Verletzungsgefahr!

Beim Steigen oder Klettern auf das Gerät kann die Abdeckplatte brechen.

► Nicht auf das Gerät steigen oder klettern.

Beim Setzen oder Stützen auf die geöffnete Tür kann das Gerät kippen.

- ▶ Nicht auf die Gerätetür setzen oder stützen.
- ▶ Keine Gegenstände auf der Gerätetür abstellen.

Das Eingreifen in die drehende Trommel kann zu Verletzungen der Hände führen.

► Vor dem Eingreifen auf den kompletten Stillstand der Trommel warten

△ VORSICHT – Verbrennungsgefahr!

Das Glas der Gerätetür wird beim Waschen mit hohen Temperaturen heiß.

- ▶ Nicht die heiße Gerätetür berühren.
- ► Kinder von der heißen Gerätetür fernhalten.

△ VORSICHT – Verbrühungsgefahr!

Die Waschlauge wird beim Waschen mit hohen Temperaturen heiß.

▶ Nicht die heiße Waschlauge berühren.

△ VORSICHT – Verätzungsgefahr!

Beim Öffnen der Waschmittelschublade können Waschmittel und Pflegemittel aus dem Gerät spritzen. Ein Kontakt mit den Augen oder der Haut kann zu Reizungen führen.

- ▶ Bei Kontakt mit Waschmitteln oder Pflegemitteln gründlich die Augen oder Haut mit klarem Wasser spülen.
- ▶ Bei versehentlichem Verschlucken ärztlichen Rat einholen.
- ► Waschmittel und Pflegemittel für Kinder unzugänglich aufbewahren.

1.6 Sichere Reinigung und Wartung

Wenn Sie das Gerät reinigen und warten, beachten Sie die Sicherheitshinweise.

△ WARNUNG – Stromschlaggefahr!

Unsachgemäße Reparaturen sind gefährlich.

▶ Nur dafür geschultes Fachpersonal darf Reparaturen am Gerät durchführen

de Sicherheit

- Nur Original-Ersatzteile dürfen zur Reparatur des Geräts verwendet werden.
- Wenn die Netzanschlussleitung dieses Geräts beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.

Eindringende Feuchtigkeit kann einen Stromschlag verursachen.

► Keine Dampfreiniger, Hochdruckreiniger, Schläuche oder Brausen verwenden, um das Gerät zu reinigen.

⚠ WARNUNG – Verletzungsgefahr!

Das Verwenden von nicht Original-Ersatzteilen und Original-Zubehör ist gefährlich.

► Nur Original-Ersatzeile und Original-Zubehör des Herstellers verwenden.

⚠ WARNUNG – Vergiftungsgefahr!

Beim Verwenden von lösungsmittelhaltigen Reinigungsmitteln können giftige Dämpfe entstehen.

► Keine lösungsmittelhaltigen Reinigungsmittel verwenden.

2 Sachschäden vermeiden

Beachten Sie diese Hinweise, um Sachschäden und Geräteschäden zu vermeiden

ACHTUNG!

Ein Fehldosieren von Weichspülern, Waschmitteln, Pflegemitteln und Reinigungsmitteln kann die Gerätefunktion beeinträchtigen.

▶ Die Dosierempfehlungen der Hersteller beachten.

Das Überschreiten der maximalen Beladungsmenge beeinträchtigt die Gerätefunktion.

- ▶ Die maximale Beladungsmenge für jedes Programm beachten und nicht überschreiten.
- → "Programme", Seite 23 Das Gerät ist für den Transport mit Transportsicherungen gesichert. Nicht entfernte Transportsicherungen können zu Sachschäden und Geräteschäden führen.
- ► Vor Inbetriebnahme alle Transportsicherungen komplett entfernen und aufbewahren.
- Vor jedem Transport alle Transportsicherungen komplett einbauen, um Transportschäden zu vermeiden.

Der unsachgemäße Anschluss des Wasserzulaufschlauchs kann zu Sachschäden führen.

- ▶ Die Verschraubungen am Wasserzulauf handfest anziehen.
- ▶ Den Wasserzulaufschlauch möglichst direkt ohne zusätzliche Verbindungselemente wie Adapter, Verlängerung, Ventil oder Ähnliches an den Wasserhahn anschließen.

- ► Darauf achten, dass das Ventilgehäuse des Wasserzulaufschlauchs berührungsfrei zur Umgebung verbaut und keiner äußeren Krafteinwirkung ausgesetzt ist.
- Darauf achten, dass der Innendurchmesser des Wasserhahns mindestens 17 mm beträgt.
- ▶ Darauf achten, dass die Länge des Gewindes am Anschluss zum Wasserhahn mindestens 10 mm beträgt.

Ein zu geringer oder zu hoher Wasserdruck kann die Gerätefunktion beeinträchtigen.

- Sicherstellen, dass der Wasserdruck an der Wasserversorgungsanlage mindestens 100 kPa (1 bar) und maximal 1000 kPa (10 bar) beträgt.
- ▶ Wenn der Wasserdruck den angegebenen Höchstwert überschreitet, muss ein Druckminderungsventil zwischen Trinkwasseranschluss und Schlauchset des Geräts installiert werden.
- ▶ Das Gerät nicht an die Mischbatterie eines drucklosen Heißwasseraufbereiters anschließen.

Veränderte oder beschädigte Wasserschläuche können zu Sach- und Geräteschäden führen.

- ► Nie Wasserschläuche knicken, quetschen, verändern oder durchschneiden.
- Nur mitgelieferte Wasserschläuche oder Original-Ersatzschläuche verwenden.
- Nie benutzte Wasserschläuche wiederverwenden.

Ein Betrieb mit verschmutztem oder zu heißem Wasser kann zu Sachschäden und Geräteschäden führen.

 Das Gerät ausschließlich mit kaltem Leitungswasser betreiben.

Ungeeignete Reinigungsmittel können die Oberflächen des Geräts beschädigen.

- Keine scharfen oder scheuernden Reinigungsmittel verwenden.
- Keine stark alkoholhaltigen Reinigungsmittel verwenden.
- ► Keine harten Scheuerkissen oder Putzschwämme verwenden.
- Das Gerät nur mit Wasser und einem weichen, feuchten Tuch reinigen.
- Bei Kontakt mit dem Gerät sofort alle Waschmittelreste, Sprühnebelreste oder Rückstände entfernen.

3 Umweltschutz und Sparen

3.1 Verpackung entsorgen

Die Verpackungsmaterialien sind umweltverträglich und wiederverwertbar.

▶ Die einzelnen Bestandteile getrennt nach Sorten entsorgen.

3.2 Energie und Ressourcen sparen

Wenn Sie diese Hinweise beachten, verbraucht Ihr Gerät weniger Strom und Wasser.

Programme mit niedrigen Temperaturen und längeren Waschzeiten verwenden sowie die maximale Beladungsmenge → Seite 23 ausnutzen.

 Der Energieverbrauch und Wasserverbrauch ist am effizientesten. Waschmittel entsprechend des Verschmutzungsgrads der Wäsche dosieren → Seite 31.

 Für leichte bis normale Verschmutzung ist eine geringere Menge Waschmittel ausreichend. Beachten Sie die Dosierempfehlung des Waschmittelherstellers.

Waschtemperatur bei leicht und normal verschmutzter Wäsche reduzieren

Bei niedrigeren Temperaturen verbraucht das Gerät weniger Energie. Für leichte bis normale Verschmutzung sind auch geringere Temperaturen als auf dem Pflegetikett angegeben ausreichend.

Maximale Schleuderdrehzahl einstellen, wenn die Wäsche anschließend im Wäschetrockner getrocknet werden soll.

▼ Trockenere Wäsche verkürzt die Programmdauer beim Trocknen und senkt den Energieverbrauch. Mit höherer Schleuderdrehzahl sinkt die Restfeuchte in der Wäsche und die Lautstärke des Schleudergeräuschs steigt.

Wäsche ohne Vorwäsche waschen.

 Das Waschen mit Vorwäsche verlängert die Programmdauer und erhöht den Energieverbrauch und Wasserverbrauch.

Das Gerät verfügt über eine Mengenautomatik.

✓ Die Mengenautomatik passt den Wasserverbrauch und die Programmdauer optimal an die Textilart und die Beladungsmenge an. Das Gerät verfügt über einen Aquasensor.

✓ Der Aquasensor prüft während des Spülens den Trübungsgrad des Spülwassers und passt Dauer und Anzahl der Spülgänge entsprechend an.

3.3 Energiesparmodus

Wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht bedienen, schaltet sich das Gerät automatisch in den Energiesparmodus. Alle Anzeigen erlöschen und Start/Nachlegen blinkt.

Der Energiesparmodus wird beendet, indem Sie das Gerät erneut bedienen, z. B. die Tür öffnen oder schließen.

4 Aufstellen und **Anschließen**

4.1 Gerät auspacken

Hinweis: Beachten Sie die Informationen zu Sicherheit → Seite 4 und Sachschäden vermeiden → Seite 11.

ACHTUNG!

In der Trommel verbleibende Gegenstände, die nicht für den Betrieb im Gerät vorgesehen sind, können zu Sachschäden und Geräteschäden führen.

- ▶ Vor dem Betrieb diese Gegenstände und das mitgelieferte Zubehör aus der Trommel entfernen.
- 1. Verpackungsmaterial und Schutzhüllen komplett vom Gerät entfer-
 - → "Verpackung entsorgen", Seite 12

- 2. Das Gerät auf sichtbare Beschädigungen prüfen.
- 3. Die Gerätetür öffnen. → "Grundlegende Bedienung", Seite 31
- 4. Das Zubehör aus der Trommel entfernen.
- Die Gerätetür schließen.

4.2 Lieferumfang

Prüfen Sie nach dem Auspacken alle Teile auf Transportschäden und die Vollständigkeit der Lieferung.

Hinweis: Beachten Sie die Informationen zu Sicherheit → Seite 4 und Sachschäden vermeiden → Seite 11.

ACHTUNG!

Ein Betrieb mit unvollständigem oder defektem Zubehör kann die Gerätefunktion beeinträchtigen oder zu Sachschäden und Geräteschäden führen

- Nicht das Gerät mit unvollständigem oder defektem Zubehör betreiben.
- ► Entsprechendes Zubehör vor dem Betrieb des Geräts ersetzen. → "Zubehör", Seite 27

Hinweis: Das Gerät wurde im Werk auf einwandfreie Funktion geprüft. Dabei können Wasserflecken im Gerät zurückbleiben. Die Flecken verschwinden nach dem ersten Waschgang.

Die Lieferung besteht aus:

- Waschmaschine
- Bealeitunterlagen
- Transportsicherungen → "Transportsicherungen entfernen", Seite 14
- Abdeckkappen
- Krümmer zum Fixieren des Wasserablaufschlauchs

4.3 Anforderungen an den Aufstellort

Hinweis: Beachten Sie die Informationen zu Sicherheit → Seite 4 und Sachschäden vermeiden → Seite 11.

⚠ WARNUNG Stromschlaggefahr!

Das Gerät enthält spannungsführende Teile. Das Berühren von spannungsführenden Teilen ist gefährlich.

Nicht das Gerät ohne Abdeckplatte betreiben.

MARNUNG Verletzungsgefahr!

Beim Betrieb auf einem Sockel kann das Gerät kippen.

Die Gerätefüße vor Inbetriebnahme auf einem Sockel unbedingt mit den Haltelaschen → Seite 27 des Herstellers befestigen.

ACHTUNG!

Das Gerät kann Restwasser enthalten. Wenn Sie das Gerät über 40° neigen, kann dieses Restwasser auslaufen.

► Das Gerät vorsichtig neigen.

Aufstellort	Anforderungen
Sockel	Das Gerät mit Haltelaschen → Seite 27 be- festigen.

Aufstellort Anforderungen Holzbalkendecke Das Gerät auf einer wasserbeständigen Holzplatte (Stärke mind. 30 mm) aufstellen, die fest mit dem Fußhoden verschraubt ist. Küchenzeile Das Gerät nur unter durchgehender Arbeitsplatte aufstellen. die fest mit den Nachbarschränken verbunden ist. Erforderliche Nischenbreite: 60 cm. An einer Wand Keine Schläuche zwischen Wand und Gerät einklemmen.

ACHTUNG!

Restwasser kann gefrieren. Gefrierendes Restwasser kann das Gerät beschädigen und gefrorene Schläuche können platzen.

 Nicht das Gerät in frostgefährdeten Bereichen oder im Freien aufstellen

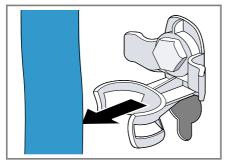
4.4 Transportsicherungen entfernen

Das Gerät ist für den Transport mit Transportsicherungen auf der Geräterückseite gesichert.

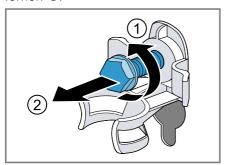
Hinweise

■ Beachten Sie die Informationen zu Sicherheit → Seite 4 und Sachschäden vermeiden → Seite 11.

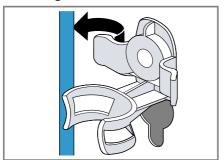
- Bewahren Sie die Schrauben der Transportsicherungen und die Hülsen für einen späteren Transport → Seite 52 auf.
- 1. Die Schläuche aus den Halterunaen ziehen.



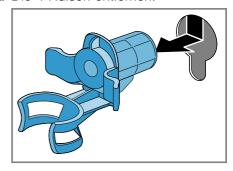
2. Alle Schrauben der 4 Transportsicherungen mit einem Schraubenschlüssel SW13 lösen ① und entfernen 2.



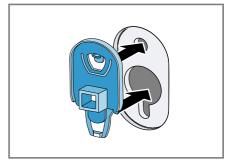
3. Die Netzanschlussleitung aus der Halterung ziehen.



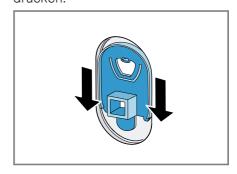
4. Die 4 Hülsen entfernen.



5. Die 4 Abdeckkappen einsetzen.



6. Die 4 Abdeckkappen runter drücken.



4.5 Gerät anschließen

Wasserzulaufschlauch anschließen

Hinweis: Beachten Sie die Informationen zu Sicherheit → Seite 4 und Sachschäden vermeiden → Seite 11.

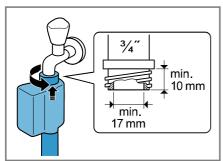
⚠ WARNUNG Stromschlaggefahr!

Das Gerät enthält spannungsführende Teile. Das Berühren von spannungsführenden Teilen ist gefährlich.

 Nicht das elektrische Aquastop-Ventil in Wasser tauchen.

Hinweis: Stellen Sie sicher, dass Sie das Gerät an einen Wasserzulauf mit einer Sicherheitseinrichtung gegen Trinkwasserverunreinigung durch Rückfließen (gem. DIN EN 1717) anschließen. Die hierfür vorgesehenen Anschlussventile/Wasserhähne sind bei ordnungsgemäßer Hausinstallation mit dieser Sicherheitseinrichtung ausgestattet.

 Den Wasserzulaufschlauch am Wasserhahn (26,4 mm = 3/4") anschließen.



 Den Wasserhahn vorsichtig öffnen und prüfen, ob die Anschlussstellen dicht sind.

Anschlussarten Wasserablauf

Die Informationen helfen Ihnen, dieses Gerät an den Wasserablauf anzuschließen.

Hinweis: Beachten Sie die Informationen zu Sicherheit → *Seite 4* und Sachschäden vermeiden → *Seite 11*.

ACHTUNG!

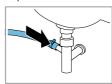
Beim Abpumpen steht der Wasserablaufschlauch unter Druck und kann sich von der installierten Anschlussstelle lösen.

► Den Wasserablaufschlauch gegen unbeabsichtigtes Lösen sichern.

Hinweis: Beachten Sie die Abpumphöhen.

Die maximale Abpumphöhe beträgt 100 cm.

Siphon



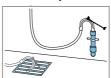
Die Anschlussstelle mit einer Schlauchschelle (24-40 mm) sichern.

Waschbecken



Den Wasserablaufschlauch mit einem Krümmer → Seite 27 fixieren und sichern.

Kunststoffrohr mit Gummimuffe oder Gully



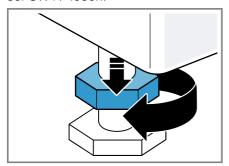
Den Wasserablaufschlauch mit einem Krümmer → Seite 27 fixieren und sichern.

4.6 Gerät ausrichten

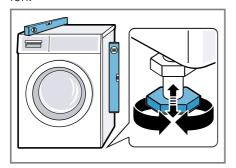
Um Geräusche und Vibrationen zu reduzieren und ein Wandern des Geräts zu vermeiden, richten Sie das Gerät richtig aus.

Hinweis: Beachten Sie die Informationen zu Sicherheit → *Seite 4* und Sachschäden vermeiden → *Seite 11*.

1. Die Kontermuttern im Uhrzeigersinn mit einem Schraubenschlüssel SW17 lösen

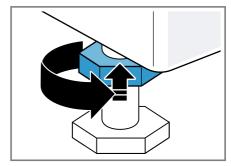


2. Um das Gerät auszurichten, die Gerätefüße drehen. Die Ausrichtung mit einer Wasserwaage prüfen.



Alle Gerätefüße müssen fest auf dem Boden stehen.

3. Die Kontermuttern mit einem Schraubenschlüssel SW17 handfest gegen das Gehäuse festziehen.



Den Gerätefuß dabei festhalten und nicht in der Höhe verstellen.

4.7 Gerät elektrisch anschließen

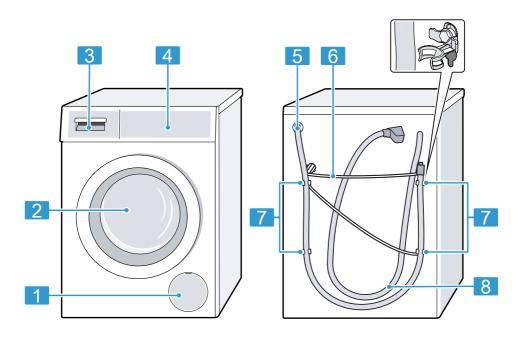
Hinweis: Beachten Sie die Informationen zu Sicherheit → Seite 4 und Sachschäden vermeiden → Seite 11.

- 1. Den Netzstecker der Netzanschlussleitung des Geräts in eine Steckdose in der Nähe des Geräts stecken.
 - Die Anschlussdaten des Geräts finden Sie in den Technischen Daten → Seite 55.
- 2. Den Netzstecker auf festen Sitz prüfen.

5 Kennenlernen

5.1 Gerät

Hier finden Sie eine Übersicht über die Bestandteile Ihres Geräts.

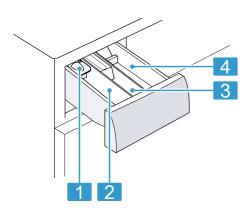


Je nach Gerätetyp können Einzelheiten im Bild abweichen, z. B. Farbe und Form.

1	Wartungsklappe der Laugenpumpe → Seite 39
2	Tür
3	Waschmittelschublade → Seite 19
4	Bedienfeld → Seite 19
5	Wasserablaufschlauch → Seite 16
6	Netzanschlussleitung → Seite 17

7 Transportsicherungen
 → Seite 14
 8 Wasserzulaufschlauch
 → Seite 15

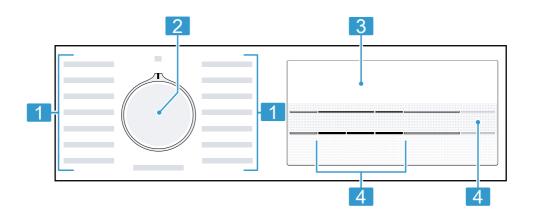
5.2 Waschmittelschublade



- Dosierhilfe für Flüssigwaschmittel
 - → "Dosierhilfe für Flüssigwaschmittel einsetzen". Seite 32
- Kammer II:
 - Waschmittel für die Hauptwäsche
 - Enthärter
 - Bleiche
 - Fleckensalz
- Kammer \%:
 - Weichspüler
 - Flüssige Stärke
 - Imprägniermittel
- Kammer I:
 - Waschmittel für die Vorwäsche
 - Hygienewaschmittel

5.3 Bedienfeld

Über das Bedienfeld stellen Sie alle Funktionen Ihres Geräts ein und erhalten Informationen zum Betriebszustand.

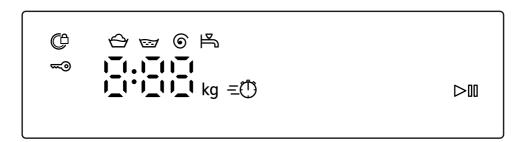


- Programme → Seite 23
- Programmwähler → Seite 31
- Display → Seite 20

Tasten → Seite 22

6 Display

Im Display sehen Sie die aktuellen Einstellwerte, Auswahlmöglichkeiten oder Hinweistexte.



Anzeige	Benennung	mehr Informationen
0:40 1	Programmdauer / Restzeit des Pro- gramms	Ungefähre voraussichtliche Programmdauer oder Restzeit des Programms.
10 1	Fertig in - Zeit	→ "Tasten", Seite 22
8 kg ¹	Beladungsemp- fehlung	Maximale Beladungsmenge für das eingestellte Programm in kg.
- 0 1400	Schleuderdrehzahl	Eingestellte Schleuderdrehzahl in U/min. → "Tasten", Seite 22 - 0 -: ohne Schleudern, nur Abpumpen
1400	Schleuderdrehzahl	Eingestellte Schleuderdrehzahl in U/min. → "Tasten", Seite 22 – 0 –: ohne Endschleudern, nur Abpumpen – –-: Spülstopp, ohne Abpumpen
▷ 00	Start / Pause	 Starten, Abbrechen oder Pausieren leuchtet: Das Programm läuft und kann abgebrochen oder pausiert werden. blinkt: Das Programm kann gestartet oder fortgesetzt werden.
\ominus	Waschen	Programmstatus
¹ Beispiel		

Anzeige	Benennung	mehr Informationen
₩	Spülen	Programmstatus
©	Schleudern	Programmstatus
	Pause	Programmstatus
	Spülstopp	Programmstatus
End	Programmende	Programmstatus
~	Kindersicherung	 ■ leuchtet: Die Kindersicherung ist aktiviert. ■ blinkt: Die Kindersicherung ist aktiviert und das Gerät wurde bedient. → "Kindersicherung deaktiveren", Seite 35
=0	varioSpeed	Waschen mit verkürzter Zeit aktiviert. → "Tasten", Seite 22
:	Spannungskon- trollsystem	blinkt: Das automatische Spannungskontrollsystem erkennt unzulässige Spannungsunterschreitungen. Das Programm pausiert. Hinweis: Das Programm wird fortgeführt, wenn die Spannung wieder zulässig ist.
•	Spannungskon- trollsystem	blinkt: Das Programm wurde aufgrund von unzulässigen Spannungsunterschreitungen pausiert. Die Spannung ist wieder zulässig und das Programm wird fortgeführt. Hinweis: Die Programmdauer verlängert sich.
Ø	Tür	 leuchtet: Die Tür ist verriegelt und kann nicht geöffnet werden. blinkt: Die Tür ist nicht geschlossen. aus: Die Tür ist entriegelt und kann geöffnet werden.
片	Wasserhahn	Kein Wasserdruck.Der Wasserdruck ist zu gering.
E:35 / -10 ¹	Fehler	Fehlercode, Fehleranzeige, Signal.
¹ Beispiel		

7 Tasten

Die Auswahl der Programmeinstellungen ist abhängig vom eingestellten Programm. Die Auswahlmöglichkeiten für jedes Programm sehen Sie in der Übersicht für

→ "Programme", Seite 23.

Taste	Auswahl	mehr Informationen
Start/Nachlegen	startenabbrechenpausieren	Programm starten, abbrechen oder pausieren.
vario Speed	aktivierendeaktivieren	Waschen mit verkürzter Zeit aktivieren oder deaktivieren. Hinweis: Der Energieverbrauch erhöht sich. Das Waschergebnis wird dadurch nicht beeinträchtigt.
Fertig in	bis zu 24 Stunden	Das Programmende festlegen. Die Programmdauer ist bereits in der eingestellten Stundenzahl enthalten. Nach Programmstart wird die Programmdauer angezeigt.
Schleudern ©	– 0 – - 1400 U/ min	Die Schleuderdrehzahl anpassen oder das Schleudern deaktivieren. Mit der Auswahl – 0 – wird das Was- ser abgepumpt und das Schleudern deaktiviert. Die Wäsche bleibt nass in der Trommel liegen.
Schleudern ©	1400	Die Schleuderdrehzahl anpassen oder – – (Spülstopp) aktivieren. Mit der Auswahl – – wird das Wasser am Ende des Waschgangs nicht abgepumpt und das Schleudern deaktiviert. Die Wäsche bleibt im Spülwasser liegen.
≂⊚3 Sek.	aktivierendeaktivieren	→ "Kindersicherung", Seite 34

8 Programme

Hier finden Sie eine Übersicht der Programme. Sie erhalten Informationen zu der Beladung und zu den einstellbaren Programmmöglichkeiten.

Tipp: Die Pflegeetiketten der Wäsche geben Ihnen zusätzliche Hinweise zur Programmwahl. → "Pflegekennzeichen auf den Pflegeetiketten", Seite 29

Programm	Beschreibung	ma (kg	P	Programmeinstellungen	nstellur	ngen
		x. Beladung)	max. Tempe- ratur (°C)	max. Schleu- derdrehzahl (U/min) 1	vario Speed	Schleu- dern ⑤ – — (Spülstopp)
Baumwolle	Strapazierfähige Textilien aus Baumwolle, Leinen und Mischgewebe waschen. Auch geeignet als zeitverkürztes Programm für normal verschmutzte Wäsche, wenn Sie vario Speed aktivieren. Ist vario Speed akti- viert, reduziert sich die maximale Bela- dungsmenge auf 5 kg.	8	90	1400	•	•
Baumwolle intensiv	Strapazierfähige Textillen aus Baumwolle, Leinen und Mischgewebe waschen. Energiesparendes Programm. Hinweis: Um Energie zu sparen, kann die tatsächliche Waschtemperatur von der eingestellten Waschtemperatur abweichen. Die Waschwirkung entspricht den gesetzlichen Vorgaben.	ω	60	1400	_	•
1 Programmeinstellung						

Programm	Beschreibung	ma (kg	P.	Programmeinstellungen	instellu	ngen
		x. Beladung I)	max. Tempe- ratur (°C)	max. Schleu- derdrehzahl (U/min) 1	vario Speed	Schleu- dern ⓒ – — (Spülstopp)
Eco 40-60	Textilien aus Baumwolle, Leinen und Mischgewebe waschen. Hinweis: Textilien, die laut Pflegesymbol von 40 °C var bis zu 60 °C var waschbar sind, können gemeinsam gewaschen werden. Die Waschwirkung entspricht der bestmöglichen Waschwirkungsklasse nach den gesetzlichen Vorgaben. Für dieses Programm wird die Waschtemperatur automatisch je nach Beladungsmenge angepasst, um eine optimale Energieeffizienz bei bestmöglicher Waschwirkung zu erreichen. Die Waschtemperatur kann nicht geändert werden.	8	_	1400	_	•
Baumwolle + Vorwä- sche 40°	Strapazierfähige Textilien aus Baumwolle, Leinen und Mischgewebe waschen. Programm mit Vorwäsche für stark ver- schmutzte Wäsche. Teilen Sie das Waschmittel in der Wasch- mittelschublade für die Vor- und Hauptwä- sche auf.	∞	40	1400	•	•
¹ Programmeinstellung						

Programm	Beschreibung	ma (kg	ď	Programmeinstellungen	nstellur	ngen
		x. Beladung)	max. Tempe- ratur (°C)	max. Schleu- derdrehzahl (U/min) ¹	vario Speed	Schleu- dern ⓒ – — (Spülstopp)
Pflegeleicht	Textilien aus Synthetik und Mischgewebe waschen.	4	40	1200	•	•
Schnell/Mix	Textilien aus Baumwolle, Leinen, Synthetik und Mischgewebe waschen. Geeignet für leicht verschmutzte Wäsche.	4	40	1400	•	•
Fein/Seide	Empfindliche, waschbare Textilien aus Seide, Viskose und Synthetik waschen. Verwenden Sie ein Waschmittel für Feinwäsche oder Seide. Hinweis: Waschen Sie besonders empfindliche Textilien oder Textilien mit Haken, Ösen oder Bügeln im Wäschenetz.	2	30	800	_	•
Wolle ®	Hand- und maschinenwaschbare Textilien aus Wolle oder mit Wollanteil waschen. Um ein Schrumpfen der Wäsche zu vermeiden, bewegt die Trommel die Textilien besonders schonend mit langen Pausen. Verwenden Sie ein Waschmittel für Wolle.	2	30	800	_	•
Spülen	Spülen mit anschließendem Schleudern und Wasser abpumpen.	_	_	1400	_	•
1 Programmeinstellung						

Programm	Beschreibung	ma (kg	P	Programmeinstellungen	ıstellur	ngen
		x. Beladung)	max. Tempe- ratur (°C)	max. Schleu- derdrehzahl (U/min) ¹	vario Speed	Schleu- dern ⓒ – — (Spülstopp)
Schleudern/Abpum- pen	Schleudern und Wasser abpumpen. Wenn Sie nur das Wasser abpumpen wollen, aktivieren Sie – 0 –. Die Wäsche wird nicht geschleudert.	ı	_	1400	_	_
¹ Programmeinstellung						

9 Zubehör

Verwenden Sie Originalzubehör. Es ist auf Ihr Gerät abgestimmt.

	Verwendung	Bestellnummer
Verlängerung Wasserzu- laufschlauch	Kaltwasser- oder Aquas- top-Wasserzulauf- schlauch verlängern (2,50 m).	WZ10131
Haltelaschen	Standsicherheit des Geräts verbessern.	WX975600
Krümmer	Wasserablaufschlauch fixieren.	00655300
Flüssigwaschmitteleinsatz	Flüssigwaschmittel dosieren.	00605740
Anschlussventil	Anschlussventil als Sicherheitseinrichtung gegen Rückfließen von Wasser in das Leitungsnetz.	10015611

10 Vor dem ersten **Gebrauch**

Bereiten Sie das Gerät für die Verwendung vor.

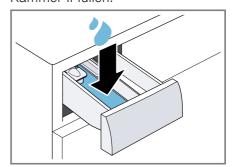
10.1 Leerwaschgang starten

Ihr Gerät wurde vor Verlassen des Werks eingehend geprüft. Um mögliches Restwasser zu entfernen, waschen Sie das erste Mal ohne Wäsche

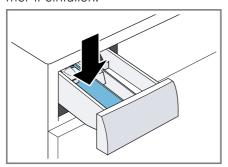
Hinweis: Beachten Sie die Informationen zu Sicherheit → Seite 4 und Sachschäden vermeiden → Seite 11.

- 1. Den Programmwähler auf Baumwolle 90°C stellen.
- 2. Die Tür schließen.
- 3. Die Waschmittelschublade herausziehen

4. Etwa 1 Liter Leitungswasser in die Kammer II füllen.



5. Pulvervollwaschmittel in die Kammer II einfüllen.



Um Schaumbildung zu vermeiden, verwenden Sie nur die Hälfte der vom Waschmittelhersteller empfohlenen Waschmittelmenge für leichte Verschmutzung. Kein Wollwaschmittel oder Feinwaschmittel verwenden.

- Die Waschmittelschublade einschieben.
- 7. Um das Programm zu starten, auf Start/Nachlegen drücken.
- Das Display zeigt die verbleibende Programmdauer.
- Das Display zeigt nach Programmende: End.
- Den ersten Waschgang starten oder den Programmwähler auf Aus stellen, um das Gerät auszuschalten.
 - → "Grundlegende Bedienung", Seite 31

11 Wäsche

Hinweis: Erweiterte Hinweise zur Benutzung finden Sie auf www.siemenshome.bsh-group.com oder durch das Einscannen des QR-Codes auf der Titelseite dieser Gebrauchsanleitung.

11.1 Wäsche vorbereiten

Hinweis: Beachten Sie die Informationen zum Thema Sicherheit → Seite 4 und Sachschäden vermeiden → Seite 11.

ACHTUNG!

In der Wäsche verbleibende Gegenstände können die Wäsche und die Trommel beschädigen.

- Vor dem Betrieb alle Gegenstände aus den Taschen der Wäsche entfernen.
- Um Ihr Gerät und die Wäsche zu schonen, bereiten Sie die Wäsche vor
 - Taschen entleeren
 - Sand aus allen Umschlägen und Taschen ausbürsten
 - Bettbezüge und Kissenbezüge schließen
 - Reißverschlüsse, Klettverschlüsse, Haken und Ösen schließen
 - Stoffgürtel, Schürzenbänder zusammenbinden oder einen Wäschesack verwenden
 - längere Zugbänder und Kordeln mit festen Endstücken in Kapuzen oder Hosen zusammenbinden
 - Gardinenröllchen und Bleibänder entfernen oder ein Wäschenetz verwenden
 - für kleine Wäschestücke wie z. B. Kindersocken ein Wäschenetz verwenden
 - einige hartnäckige, eingetrocknete Flecken lassen sich durch mehrmaliges Waschen entfernen
 - große und kleine Wäschestücke zusammen waschen
 - frische Flecken nicht reiben, sondern mit Seifenlauge abtupfen

- Wäsche auseinander falten und auflockern oder die Beschreibung der Programme beachten

11.2 Wäsche sortieren

Hinweis: Beachten Sie die Informationen zu Sicherheit → Seite 4 und Sachschäden vermeiden → Seite 11.

▶ Um das Waschergebnis zu verbessern und Verfärbungen zu vermeiden, sortieren Sie die Wäsche vor dem Waschen nach folgenden Kriterien.

- Gewebe- und Faserart Wäsche gleicher Gewebeund Faserart zusammen waschen.
- Pflegekennzeichen auf den Pflegeetiketten → Seite 29
- Beschreibung der Programme → Seite 23
- weiße Wäsche
- farbige Wäsche

Waschen Sie neue farbige Wäsche das erste Mal getrennt von anderer Wäsche.

11.3 Verschmutzungsgrade

Verschmutzungs- grad	Verschmutzung	Beispiele
leicht	 keine Verschmutzungen oder Flecken sind sicht- bar Wäsche hat Gerüche an- genommen 	leichte Sommerbekleidung oder Sportkleidung, die we- nige Stunden getragen wur- de
normal	Verschmutzungen oder leichte Flecken sind sicht- bar	 T-Shirts, Hemden oder Blusen sind durchge- schwitzt oder wurden mehrfach getragen Handtücher oder Bettwä- sche, die bis zu einer Woche benutzt wurden
stark	Verschmutzungen oder Flecken sind deutlich sichtbar	Geschirrhandtücher, Baby- wäsche oder Berufsbeklei- dung

11.4 Pflegekennzeichen auf den Pflegeetiketten

Pflegekennzeichen Waschen

Symbol	Waschprozess	Empfohlenes Programm
L L L L L L L L L L	normal	Baumwolle
<u> </u>	schonend	Pflegeleicht
<u> </u>	besonders schonend	Fein / Seide für Hand- wäsche

de Waschmittel und Pflegemittel

Symbol	Waschprozess	Empfohlenes Programm
	Handwäsche	Wolle
×	nicht in der Waschmaschine wasch- bar	_

12 Waschmittel und Pflegemittel

Hinweis: Beachten Sie die Informationen zu Sicherheit → *Seite 4* und Sachschäden vermeiden → *Seite 11*. Herstellerangaben zur Verwendung und Dosierung finden Sie auf der Verpackung.

Hinweise

 bei Flüssigwaschmitteln nur selbstfließende Flüssigwaschmittel verwenden

- keine unterschiedlichen Flüssigwaschmittel mischen
- keine Waschmittel und Weichspüler mischen
- keine überlagerten und stark verdickten Produkte verwenden
- keine lösemittelhaltigen, ätzenden oder ausgasenden Mittel, z. B. Flüssigbleiche, verwenden
- Färbemittel sparsam verwenden, Salz kann Edelstahl angreifen
- keine Entfärbemittel im Gerät verwenden

12.1 Waschmittelempfehlung

Waschmittel	Textilien	Programm	Temperatur
Vollwaschmittel mit optischen Aufhellern	kochfeste weiße Tex- tilien aus Leinen oder Baumwolle	Baumwolle	von kalt bis 90 °C
Buntwaschmittel ohne Bleiche und optische Aufheller	bunte Textilien aus Leinen oder Baum- wolle	Baumwolle	von kalt bis 60 °C
Buntwaschmittel / Feinwaschmittel ohne optische Aufheller	bunte Textilien aus pflegeleichten Fasern oder Synthetik	Pflegeleicht	von kalt bis 60 °C
Feinwaschmittel	empfindliche feine Textilien aus Seide oder Viskose	Fein / Seide	von kalt bis 40 °C
Wollwaschmittel	Wolle	Wolle	von kalt bis 40 °C

Tipp: Auf www.cleanright.eu finden Sie eine Vielzahl weiterer Informationen über Waschmittel, Pflegemittel und Reinigungsmittel für den privaten Gebrauch.

12.2 Waschmitteldosierung

Die Dosierung des Waschmittels richtet sich nach:

- Wäschemenge
- Verschmutzungsgrad

 Wasserhärte Die Wasserhärte können Sie beim örtlichen Wasserwerk erfragen oder mit einem Wasserhärtetester selbst bestimmen.

Wasserhärte

Härtebereich	Gesamthärte in mmol/l	deutsche Härte in °dH
weich (I)	0 - 1,5	0 - 8,4
mittel (II)	1,5 - 2,5	8,4 - 14
hart (III)	über 2,5	über 14

Beispiel für eine Herstellerangabe für Waschmittel

Diese Beispielangaben beziehen sich auf eine Standardbeladung von 4 - 5 kg.

Verschmutzung	leicht	normal	stark
Wasserhärte: weich / mittel	40 ml	55 ml	80 ml
Wasserhärte: hart / sehr hart	55 ml	80 ml	105 ml

Die Dosiermengen finden Sie auf der Verpackung des Herstellers.

 Passen Sie die Dosiermengen der tatsächlichen Beladungsmenge an. ▶ Den Programmwähler auf ein Proaramm stellen.

13 Grundlegende Bedienuna

13.1 Gerät einschalten

Hinweis: Beachten Sie die Informationen zu Sicherheit → Seite 4 und Sachschäden vermeiden → Seite 11.

Voraussetzung: Das Gerät ist sachgemäß aufgestellt und angeschlossen.

→ "Aufstellen und Anschließen", Seite 13

13.2 Programm einstellen

- 1. Programmwähler drehen und auf das gewünschte Programm stellen. → "Programme", Seite 23
- 2. Bei Bedarf, Programmeinstellungen anpassen → Seite 31.

13.3 Programmeinstellungen anpassen

Voraussetzung: Ein Programm ist einaestellt.

- → "Programm einstellen", Seite 31
- ▶ Die Programmeinstellungen anpassen.
 - → "Tasten", Seite 22

Hinweis: Die Programmeinstellungen werden nicht dauerhaft für das Programm gespeichert.

13.4 Wäsche einlegen

Hinweise

- Beachten Sie die Informationen zu Sicherheit → Seite 4 und Sachschäden vermeiden → Seite 11.
- Um Knitterbildung zu vermeiden, beachten Sie die maximale Beladung der
 - → "Programme", Seite 23.

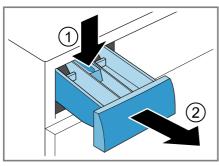
Voraussetzung: Die Wäsche ist vorbereitet.

- → "Wäsche", Seite 28
- Die Tür öffnen.
 Stellen Sie sicher, dass die Trommel leer ist.
- 2. Die Wäsche in die Trommel legen.
- Die Tür schließen.
 Stellen Sie sicher, dass keine Wäsche in der Tür eingeklemmt ist.

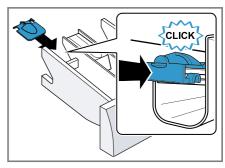
13.5 Dosierhilfe für Flüssigwaschmittel einsetzen

Wenn Sie die Dosierhilfe als Zubehör bestellen, müssen Sie die Dosierhilfe einsetzen.

- Die Waschmittelschublade herausziehen.
- Den Einsatz runterdrücken und die Waschmittelschublade entnehmen.



3. Die Dosierhilfe einsetzen.

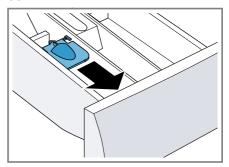


4. Die Waschmittelschublade einsetzen.

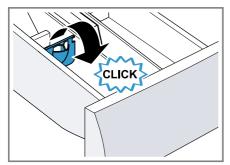
13.6 Dosierhilfe für Flüssigwaschmittel verwenden

Um Flüssigwaschmittel zu dosieren, können Sie in der Waschmittelschublade eine Dosierhilfe verwenden.

- Die Waschmittelschublade herausziehen.
- 2. Die Dosierhilfe nach vorne schieben.



3. Die Dosierhilfe herunterklappen und einrasten.



4. Die Waschmittelschublade einschieben.

13.7 Waschmittel und Pflegemittel einfüllen

Hinweise

- Beachten Sie die Informationen zu Sicherheit → Seite 4 und Sachschäden vermeiden → Seite 11.
- Nutzen Sie die Dosierhilfe für Flüssigwaschmittel nicht bei gelartigen Waschmitteln, Waschpulver, aktivierter Vorwäsche oder Fertig in-
- Beachten Sie die Hinweise zu Waschmittel und Pflegemittel → Seite 30.
- 1. Die Waschmittelschublade herausziehen.
- 2. Das Waschmittel einfüllen. → "Waschmittelschublade", Seite 19
- 3. Bei Bedarf das Pflegemittel einfül-
- 4. Die Waschmittelschublade einschieben.

13.8 Programm starten

Hinweis: Wenn Sie die Zeit bis zum Programmende ändern möchten, stellen Sie erst die Fertig in-Zeit ein.

- Auf Start/Nachlegen drücken.
- → Die Trommel dreht sich und es erfolgt eine Beladungserkennung, die bis zu 2 Minuten dauern kann und danach läuft das Wasser ein.
- ✓ Im Display werden entweder Programmdauer oder die Fertig in-Zeit angezeigt.
- → Das Display zeigt nach Programmende: End.

13.9 Aktivierte Fertig in-Zeit ändern

Wenn Sie die Fertia in-Zeit für einen verzögerten Programmstart eingestellt und aktiviert haben, können Sie die Fertig in-Zeit erneut ändern, bevor das Programm startet.

Voraussetzungen

- Das Programm ist eingestellt. → "Programm einstellen", Seite 31
- Die Fertig in-Zeit ist eingestellt und aktiviert.
 - → "Tasten", Seite 22
- Auf Start/Nachlegen drücken. Die aktivierte Fertig in-Zeit ist pau-
- 2. Auf Fertig in drücken, bis das Display die gewünschte Fertig-in Zeit zeiat.
- 3. Auf Start/Nachlegen drücken. Die geänderte Fertig in-Zeit ist aktiviert.

13.10 Wäsche nachlegen

Hinweis: Beachten Sie die Informationen zu Sicherheit → Seite 4 und Sachschäden vermeiden → Seite 11.

1. Auf Start/Nachlegen drücken. Das Gerät pausiert.

de Kindersicherung

Hinweis: Wenn © erscheint, ist Wäsche nachlegen nicht möglich. Wenn @ erlischt, ist Wäsche nachlegen möglich.

- 2. Die Gerätetür öffnen.
- 3. Die Wäsche nachlegen oder entnehmen.
- 4. Die Gerätetür schließen.
- 5. Auf Start/Nachlegen drücken.

13.11 Programm abbrechen

Hinweis: Beachten Sie die Informationen zu Sicherheit → Seite 4 und Sachschäden vermeiden → Seite 11.

- Auf Start/Nachlegen drücken.
- 2. Die Gerätetür öffnen.

Bei hoher Temperatur und hohem Wasserstand bleibt die Tür aus Sicherheitsaründen verriegelt.

- Bei hoher Temperatur starten Sie das Programm **Spülen**.
- Bei hohem Wasserstand starten. Sie das Programm Schleudern oder wählen Sie ein geeignetes Programm zum Abpumpen.
 - → "Programme". Seite 23
- 3. Die Wäsche entnehmen → Seite 34.

13.12 Programm bei Spülstopp fortsetzen

- 1. Das Programm **Schleudern** oder wählen Sie ein geeignetes Programm zum Abpumpen. → "Programme", Seite 23
- 2. Auf Start/Nachlegen drücken.

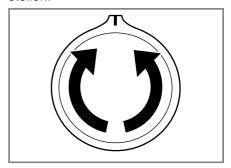
13.13 Wäsche entnehmen

Hinweis: Beachten Sie die Informationen zu Sicherheit → Seite 4 und Sachschäden vermeiden → Seite 11.

- 1. Die Gerätetür öffnen.
- 2. Die Wäsche entnehmen.

13.14 Gerät ausschalten

1. Den Programmwähler auf Aus stellen



2. Die Gummimanschette trocken wischen und Fremdkörper entfernen.



3. Die Gerätetür und die Waschmittelschublade offen lassen, damit Restwasser abtrocknen kann.

14 Kindersicherung

Sichern Sie Ihr Gerät gegen ein versehentliches Bedienen an den Bedienelementen.

14.1 Kindersicherung aktivieren

- ► Auf beide Tasten **3 Sek.** ca. 3 Sekunden drücken.
- ✓ Das Display zeigt <->.
- → Die Bedienelemente sind gesperrt.

 Die Kindersicherung bleibt auch nach dem Ausschalten des Geräts aktiv.

14.2 Kindersicherung deaktiveren

Voraussetzung: Um die Kindersicherung zu deaktivieren, muss das Gerät eingeschaltet sein.

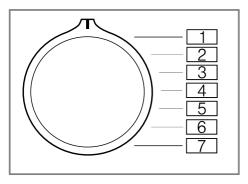
- ► Auf beide Tasten -3 Sek. ca. 3 Sekunden drücken.
- ✓ Im Display erlischt

 ...

15 Grundeinstellungen

Sie können Ihr Gerät auf Ihre Bedürfnisse einstellen.

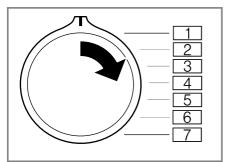
15.1 Übersicht der Grundeinstellungen



Grundein- stellung	Programmpo- sition	Wert	Beschreibung
Endesignal	2	0 (aus) 1 (leise) 2 (mittel) 3 (laut) 4 (sehr laut)	Die Lautstärke des Signals nach Programmende einstellen.
Tastensignal	3	0 (aus) 1 (leise) 2 (mittel) 3 (laut) 4 (sehr laut)	Die Lautstärke des Signals beim Anwählen der Tasten einstellen.

15.2 Grundeinstellungen ändern

1. Den Programmwähler auf Position 1 einstellen.



- 2. Auf Start/Nachlegen drücken und gleichzeitig den Programmwähler auf Position 2 einstellen.
- ✓ Das Display zeigt den aktuellen Wert.
- 3. Den Programmwähler auf die gewünschte Position einstellen. → "Übersicht der Grundeinstellungen", Seite 36
- 4. Um den Wert zu ändern, auf Fertig in drücken.
- 5. Um die Änderung zu speichern, das Gerät ausschalten.

16 Reinigen und Pflegen

Damit Ihr Gerät lange funktionsfähig bleibt, reinigen und pflegen Sie es sorafältia.

16.1 Tipps zur Gerätepflege

Das Gehäuse und die Bedienblende nur mit Wasser und einem feuchten Tuch abwischen. Die Geräteteile bleiben sauber und hvaienisch. Alle Waschmittelreste, Sprühnebelreste oder Rückstände sofort entfernen. Die Gerätetür

und die Waschmittelschublade nach Gebrauch offen lassen.

Frische Ablagerungen lassen sich leichter rückstandslos entfernen.

Restwasser kann abtrocknen, vermindert Geruchsbildung im Gerät.

16.2 Trommel reinigen

⚠ VORSICHT Verletzungsgefahr!

Das dauerhafte Waschen mit niedrigen Temperaturen und eine fehlende Belüftung des Geräts können die Trommel beschädigen und zu Verletzungen führen.

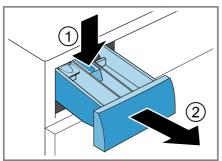
- ► Regelmäßig ein Programm zur Reinigung der Trommel ausführen oder mit Temperaturen von mindestens 60°C waschen.
- ▶ Das Gerät nach iedem Betrieb bei geöffneter Tür und Waschmittelschublade trocknen lassen.
- ► Das Programm Baumwolle 90°C ohne Wäsche mit Pulvervollwaschmittel durchführen

16.3 Waschmittelschublade reinigen

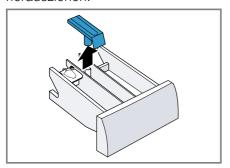
1. Die Waschmittelschublade herausziehen.

de Reinigen und Pflegen

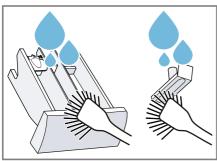
2. Den Einsatz runterdrücken und die Waschmittelschublade entfernen.



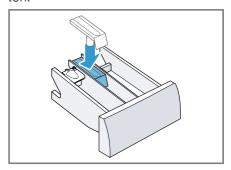
3. Den Einsatz von unten nach oben herausziehen.



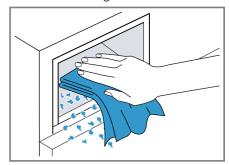
4. Die Waschmittelschublade und den Einsatz mit Wasser und Bürste reinigen und abtrocknen.



5. Den Einsatz einsetzen und einrasten.



6. Die Öffnung für die Waschmittelschublade reinigen.



7. Die Waschmittelschublade einschieben.

16.4 Entkalken

ACHTUNG!

Das Verwenden von ungeeigneten Entkalkungsmitteln, wie z.B. für Kaffeemaschinen, kann das Gerät beschädigen.

 Für dieses Gerät nur Entkalkungsmittel verwenden, die über die Internetseite oder den Kundendienst des Herstellers erhältlich sind.

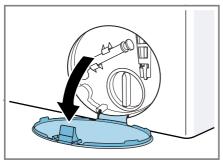
16.5 Laugenpumpe reinigen

Reinigen Sie die Laugenpumpe bei Störungen, z. B. bei Verstopfungen oder Klappergeräuschen.

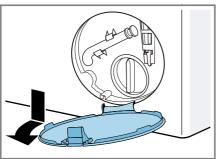
Laugenpumpe leeren

Hinweis: Beachten Sie die Informationen zum Thema Sicherheit → Seite 4 und Sachschäden vermeiden → Seite 11, um Ihr Gerät sicher gebrauchen zu können.

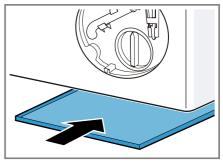
- 1. Den Wasserhahn schließen.
- 2. Das Gerät ausschalten.
- 3. Den Netzstecker des Geräts vom Stromnetz trennen.
- 4. Die Wartungsklappe öffnen.



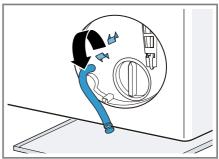
5. Die Wartungsklappe abnehmen.



6. Ein ausreichend großes Gefäß unter die Öffnung schieben.

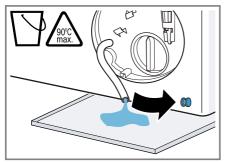


7. Den Entleerungsschlauch aus der Halterung nehmen.

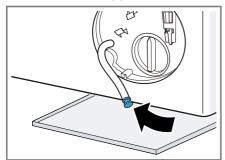


- 8. VORSICHT Verbrühungsgefahr! Die Waschlauge wird beim Waschen mit hohen Temperaturen heiß.
- ► Nicht die heiße Waschlauge berühren.

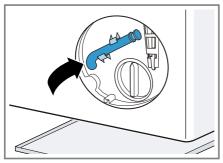
Um die Waschlauge in das Gefäß abfließen zu lassen, die Verschlusskappe abziehen.



9. Die Verschlusskappe aufdrücken.



10. Den Entleerungsschlauch in die Halterung klemmen.

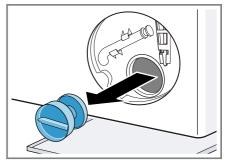


Laugenpumpe reinigen

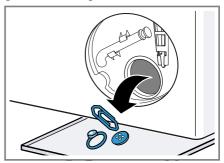
Hinweis: Beachten Sie die Informationen zum Thema Sicherheit → Seite 4 und Sachschäden vermeiden → Seite 11, um Ihr Gerät sicher gebrauchen zu können.

Voraussetzung: Die Laugenpumpe ist leer. → *Seite 39*

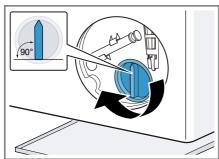
 Da sich noch Restwasser in der Laugenpumpe befinden kann, den Pumpendeckel vorsichtig rausdrehen.



2. Den Innenraum, das Gewinde des Pumpendeckels und das Pumpengehäuse reinigen.

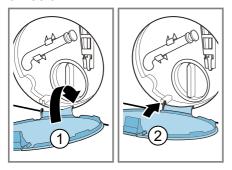


 Sicherstellen, dass sich das Flügelrad der Laugenpumpe drehen lässt. 4. Den Pumpendeckel einsetzen und bis zum Anschlag zudrehen.



Der Griff des Pumpendeckels muss senkrecht stehen.

5. Die Wartungsklappe einsetzen und einrasten.



6. Die Wartungsklappe schließen.

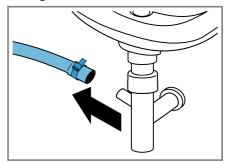
Vor dem nächsten Waschen

Um zu verhindern, dass beim nächsten Waschen Waschmittel ungenutzt in den Ablauf fließt, führen Sie das Programm Abpumpen durch, nachdem Sie die Laugenpumpe entleert haben.

- 1. Den Wasserhahn öffnen.
- 2. Den Netzstecker einstecken.
- 3. Das Gerät einschalten.
- 4. Einen Liter Wasser in die Kammer II füllen.
- 5. Das Programm Abpumpen starten.

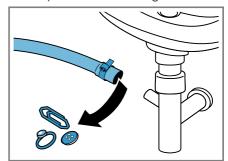
16.6 Wasserablaufschlauch am Siphon reinigen

- 1. Das Gerät ausschalten.
- 2. Den Netzstecker des Geräts vom Stromnetz trennen.
- 3. Die Schlauchschelle lösen und den Wasserablaufschlauch vorsichtig abziehen.



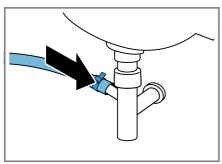
Restwasser kann auslaufen.

4. Den Wasserablaufschlauch und den Siphonstutzen reinigen.



de Reinigen und Pflegen

 Den Wasserablaufschlauch aufstecken und die Anschlussstelle mit der Schlauchschelle sichern.



16.7 Sieb im Wasserzulauf reinigen

Wasserzulaufschlauch leeren

Um das Sieb reinigen zu können, leeren Sie zuerst den Wasserzulaufschlauch.

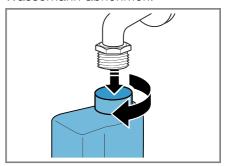
- 1. Den Wasserhahn schließen.
- Ein Programm einstellen, außer Spülen, Schleudern oder ein Programm zum Abpumpen.
- 3. Das Programm starten und ca. 40 Sekunden laufen lassen.
- 4. Das Gerät ausschalten.
- 5. Den Netzstecker des Geräts vom Stromnetz trennen.

Sieb am Wasserhahn reinigen

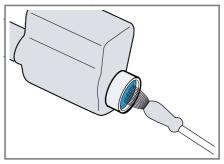
Hinweis: Beachten Sie die Informationen zum Thema Sicherheit → *Seite 4* und Sachschäden vermeiden → *Seite 11*.

Voraussetzung: Der Wasserzulaufschlauch ist leer.

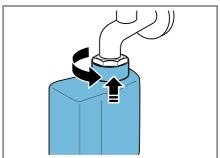
1. Den Wasserzulaufschlauch vom Wasserhahn abnehmen.



2 Das Sieb mit einer kleinen Bürste reinigen.



3. Den Wasserzulaufschlauch anschließen und auf Dichtheit prüfen.



17 Störungen beheben

Kleinere Störungen an Ihrem Gerät können Sie selbst beheben. Nutzen Sie die Informationen zur Störungsbehebung, bevor Sie den Kundendienst kontaktieren. So vermeiden Sie unnötige Kosten.



/!\ WARNUNG

Stromschlaggefahr!

Unsachgemäße Reparaturen sind gefährlich.

- ▶ Nur dafür geschultes Fachpersonal darf Reparaturen am Gerät durchführen.
- ▶ Nur Original-Ersatzteile dürfen zur Reparatur des Geräts verwendet werden.
- ▶ Wenn die Netzanschlussleitung dieses Geräts beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.

Störung	Ursache und Störungsbehebung				
Das Display ist erlo- schen und Start / Nachlegen blinkt.	Energiesparmodus ist aktiv.▶ Drücken Sie eine beliebige Taste.✔ Das Display leuchtet wieder.				
"E:36 / -10"	Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist verstopft. ► Reinigen Sie das Abflussrohr und den Wasserablaufschlauch.				
	 Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist geknickt oder eingeklemmt. Stellen Sie sicher, dass das Ablussrohr und der Wasserablaufschlauch nicht geknickt oder eingeklemmt sind. 				
	Laugenpumpe ist verstopft. ► → "Laugenpumpe reinigen", Seite 39				
	 Wasserablaufschlauch ist zu hoch angeschlossen. ▶ Montieren Sie den Wasserablaufschlauch in maximal 1 Meter Höhe. 				
	 Waschmitteldosierung ist zu hoch. ▶ Sofortmaßnahme: Mischen Sie einen Esslöffel Weichspüler mit 0,5 Liter Wasser und füllen Sie die Mischung in die linke Kammer ein (nicht bei Outdoor-, Sportswear- und Daunen-Textilien). ▶ Verringern Sie beim nächsten Waschgang mit gleicher Beladung die Waschmittelmenge. 				
	Unzulässige Verlängerung am Wasserablaufschlauch montiert. ► Entfernen Sie unzulässige Verlängerungen am Was- serablaufschlauch. Gerät anschließen				

de Störungen beheben

Störung	Ursache und Störungsbehebung			
"E:36 / -25 / -26"	Laugenpumpe ist verstopft. ► → "Laugenpumpe reinigen", Seite 39			
片	Wasserdruck ist gering. Keine Behebung möglich.			
	Sieb im Wasserzulauf ist verstopft. ► Reinigen Sie das Sieb im Wasserzulauf → Seite 42.			
	Wasserhahn ist geschlossen. ► Öffnen Sie den Wasserhahn.			
	Wasserzulaufschlauch ist geknickt oder eingeklemmt. ► Stellen Sie sicher, dass der Wasserzulaufschlauch nicht geknickt oder eingeklemmt ist.			
"E:35 / -10"	Wasser ist in der Bodenwanne. ► Schließen Sie den Wasserhahn. ► Rufen Sie den Kundendienst. → "Kundendienst", Seite 53			
	Gerät ist undicht. ► Schließen Sie den Wasserhahn. ► Rufen Sie den Kundendienst. → "Kundendienst", Seite 53			
: blinkt.	Spannungskontrollsystem erkennt unzulässige Spannungsunterschreitung. • Keine Behebung möglich.			
	Hinweis: Wenn sich die Spannungsversorgung stabilisiert hat, läuft das Programm normal weiter.			
	Spannungsunterschreitung kann eine Programmverlängerung verursachen. Keine Behebung möglich.			
• blinkt.	Spannungsunterschreitung kann eine Programmverlängerung verursachen. Keine Behebung möglich.			
C leuchtet.	Temperatur ist zu hoch. ► Warten Sie bis die Temperatur gesunken ist. ► → "Programm abbrechen", Seite 34			
	Wasserstand ist zu hoch. ► Starten Sie das Programm Abpumpen .			
	Wäsche ist in der Tür eingeklemmt. 1. Öffnen Sie die Tür erneut. 2. Entfernen Sie eingeklemmte Wäsche. 3. Schließen Sie die Tür.			

Störung	Ursache und Störungsbehebung				
© leuchtet.	 Zum Starten des Programms drücken Sie Start/ Nachlegen. 				
© blinkt.	Tür ist nicht geschlossen.1. Schließen Sie die Tür.2. Zum Starten des Programms drücken Sie Start/ Nachlegen.				
Alle anderen Fehlercodes.	Funktionsstörung ► Rufen Sie den Kundendienst. → "Kundendienst", Seite 53				
Gerät funktioniert nicht.	Netzstecker der Netzanschlussleitung ist nicht eingesteckt. ► Schließen Sie das Gerät am Stromnetz an.				
	Sicherung ist defekt. ▶ Prüfen Sie die Sicherung im Sicherungskasten.				
	Stromversorgung ist ausgefallen. Prüfen Sie, ob die Raumbeleuchtung oder andere Geräte im Raum funktionieren.				
Programm startet nicht.	Start/Nachlegen wurde nicht gedrückt. Drücken Sie Start/Nachlegen.				
	 Tür ist nicht geschlossen. 1. Schließen Sie die Tür. 2. Zum Starten des Programms drücken Sie Start/ Nachlegen. 				
	Kindersicherung ist aktiviert. ► → "Kindersicherung deaktiveren", Seite 35				
	Fertig in ist aktiviert. ► Prüfen Sie, ob Fertig in aktiviert ist. → "Tasten", Seite 22				
	 Wäsche ist in der Tür eingeklemmt. 1. Öffnen Sie die Tür erneut. 2. Entfernen Sie eingeklemmte Wäsche. 3. Schließen Sie die Tür. 4. Zum Starten des Programms drücken Sie Start/Nachlegen. 				
Tür lässt sich nicht öffnen.	 ist aktiviert. ▶ Setzen Sie das Programm fort indem Sie Schleudern oder Abpumpen wählen und Start/Nachlegen drücken. → "Programm bei Spülstopp fortsetzen", Seite 34 Temperatur ist zu hoch. 				

Störung	Ursache und Störungsbehebung
Tür lässt sich nicht öffnen.	 Warten Sie bis die Temperatur gesunken ist. → "Programm abbrechen", Seite 34
	Wasserstand ist zu hoch. ► Starten Sie das Programm Abpumpen.
	Stromausfall. ► Öffnen Sie die Tür mit der Notentriegelung. → "Notentriegelung", Seite 52
Waschlauge wird nicht abgepumpt.	Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist verstopft. ▶ Reinigen Sie das Abflussrohr und den Wasserablaufschlauch.
	 Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist geknickt oder eingeklemmt. ▶ Stellen Sie sicher, dass das Ablussrohr und der Wasserablaufschlauch nicht geknickt oder eingeklemmt sind.
	Laugenpumpe ist verstopft. ▶ → "Laugenpumpe reinigen", Seite 39
	 ist aktiviert. Setzen Sie das Programm fort indem Sie Schleudern oder Abpumpen wählen und Start/Nachlegen drücken. → "Programm bei Spülstopp fortsetzen", Seite 34
	Wasserablaufschlauch ist zu hoch angeschlossen. ► Montieren Sie den Wasserablaufschlauch in maximal 1 Meter Höhe.
	 Waschmitteldosierung ist zu hoch. ▶ Sofortmaßnahme: Mischen Sie einen Esslöffel Weichspüler mit 0,5 Liter Wasser und füllen Sie die Mischung in die linke Kammer ein (nicht bei Outdoor-, Sportswear- und Daunen-Textilien). ▶ Verringern Sie beim nächsten Waschgang mit gleicher Beladung die Waschmittelmenge.
	Unzulässige Verlängerung am Wasserablaufschlauch montiert. ► Entfernen Sie unzulässige Verlängerungen am Wasserablaufschlauch. Gerät anschließen
Wasser läuft nicht ein. Waschmittel wird nicht	Start/Nachlegen wurde nicht gedrückt. Drücken Sie Start/Nachlegen.
eingespült.	Sieb im Wasserzulauf ist verstopft. ► Reinigen Sie das Sieb im Wasserzulauf → Seite 42.

Störung	Ursache und Störungsbehebung	
Wasser läuft nicht ein. Waschmittel wird nicht	Wasserhahn ist geschlossen. ► Öffnen Sie den Wasserhahn.	
eingespült.	Wasserzulaufschlauch ist geknickt oder eingeklemmt. ► Stellen Sie sicher, dass der Wasserzulaufschlauch nicht geknickt oder eingeklemmt ist.	
Mehrmaliges Anschleudern.	Unwuchtkontrollsystem gleicht Unwucht durch mehr- maliges Verteilen der Wäsche aus. ► Kein Fehler - keine Handlung notwendig.	
	Hinweis: Legen Sie beim Beladen möglichst große und kleine Wäschestücke zusammen in die Trommel. Verschieden große Wäschestücke verteilen sich beim Schleudern besser.	
Programmdauer ändert sich während des Waschprozesses.	Programmablauf wird elektronisch optimiert. Das kann zur Änderung der Programmdauer führen. • Kein Fehler - keine Handlung notwendig.	
	Unwuchtkontrollsystem gleicht Unwucht durch mehrmaliges Verteilen der Wäsche aus. ► Kein Fehler - keine Handlung notwendig.	
	Hinweis: Legen Sie beim Beladen möglichst große und kleine Wäschestücke zusammen in die Trommel. Verschieden große Wäschestücke verteilen sich beim Schleudern besser.	
	Schaumkontrollsystem schaltet bei zu hoher Schaumbildung einen Spülgang zu. Kein Fehler - keine Handlung notwendig.	
Wasser ist in der Trommel nicht sicht- bar.	 Wasser ist unterhalb des sichtbaren Bereichs. ▶ Kein Fehler - keine Handlung notwendig. ▶ Füllen Sie während des Betriebs kein zusätzliches Wasser in das Gerät ein. 	
Trommel ruckelt nach Programmstart.	Ursache ist ein interner Motortest. ► Kein Fehler - keine Handlung notwendig.	
In der Kammer & befindet sich Restwasser.	Einsatz in Kammer % ist verstopft. ► → "Waschmittelschublade reinigen", Seite 37	
Vibrationen und Bewegung des Geräts wäh-	Gerät ist nicht korrekt ausgerichtet. • Gerät ausrichten	
rend des Schleuderns.	Gerätefüße sind nicht fixiert. ► Fixieren Sie die Gerätefüße. Gerät ausrichten	
	Transportsicherungen sind nicht entfernt. ► Transportsicherungen entfernen	

Störung	Ursache und Störungsbehebung				
Trommel dreht sich, Wasser läuft nicht ein.	Beladungserkennung ist aktiv. ► Kein Fehler, keine Handlung notwendig.				
	Hinweis: Die Beladungserkennung kann bis zu 2 M nuten dauern.				
Starke Schaumbildung.	 Waschmitteldosierung ist zu hoch. ▶ Sofortmaßnahme: Mischen Sie einen Esslöffel Weichspüler mit 0,5 Liter Wasser und füllen Sie die Mischung in die linke Kammer ein (nicht bei Outdoor-, Sportswear- und Daunen-Textilien). ▶ Verringern Sie beim nächsten Waschgang mit gleicher Beladung die Waschmittelmenge. 				
Hohe Schleuderdrehzahl wird nicht erreicht.	Niedrige Schleuderdrehzahl ist eingestellt. Stellen Sie beim nächsten Waschgang eine höhere Schleuderdrehzahl ein.				
	Unwuchtkontrollsystem gleicht Unwucht durch reduzierte Schleuderdrehzahl aus. ► Verteilen Sie die Wäsche in der Trommel neu.				
	Hinweis: Legen Sie möglichst große und kleine Wäschestücke zusammen in die Trommel. Verschieden große Wäschestücke verteilen sich beim Schleudern besser.				
	► Starten Sie das Programm Schleudern .				
Programm Schleudern startet nicht.	Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist verstopft. ▶ Reinigen Sie das Abflussrohr und den Wasserablaufschlauch.				
	 Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist geknickt oder eingeklemmt. ▶ Stellen Sie sicher, dass das Ablussrohr und der Wasserablaufschlauch nicht geknickt oder eingeklemmt sind. 				
	Unwuchtkontrollsystem hat das Schleudern aufgrund ungleichmäßiger Wäscheverteilung abgebrochen. ▶ Verteilen Sie die Wäsche in der Trommel neu.				
	Hinweis: Legen Sie möglichst große und kleine Wäschestücke zusammen in die Trommel. Verschieden große Wäschestücke verteilen sich beim Schleudern besser.				
	Starten Sie das Programm Schleudern .				

Ctörung	Hronobo und Stärungsbobobobung			
Störung	Ursache und Störungsbehebung			
Rauschendes, zi- schendes Geräusch.	Wasser wird unter Druck in die Waschmittelschublade gespült.			
scherides derausen.	► Kein Fehler - normales Betriebsgeräusch.			
Laute Geräusche während des Schleuderns.	Gerät ist nicht korrekt ausgerichtet.			
	Gerätefüße sind nicht fixiert. ► Fixieren Sie die Gerätefüße. Gerät ausrichten			
	Transportsicherungen sind nicht entfernt. ► Transportsicherungen entfernen			
Klappergeräusche, Rasseln in der Lau- genpumpe.	Fremdkörper ist in die Laugenpumpe gelangt. ▶ → "Laugenpumpe reinigen", Seite 39			
Schlürfendes, rhythmisches Sauggeräusch.	Laugenpumpe ist aktiv, die Waschlauge wird abgepumpt.			
	► Kein Fehler - normales Betriebsgeräusch.			
Knitterbildung.	 Schleuderdrehzahl ist zu hoch. Stellen Sie beim nächsten Waschgang eine niedrigere Schleuderdrehzahl ein. 			
	Beladungsmenge ist zu hoch. Verringern Sie beim nächsten Waschgang die Beladungsmenge.			
	 Für die Textilart ist das falsche Programm gewählt. ▶ Wählen Sie für die Textilart geeignete Programme aus. → "Programme", Seite 23 			
Waschmittel oder Weichspüler tropft von der Manschette und sammelt sich auf der Tür oder in der Man- schettenfalte.	 Zu viel Waschmittel / Weichspüler in der Waschmittelschublade . Beachten Sie beim Dosieren von Flüssigwaschmittel und Weichspüler die Markierung in der Waschmittelschublade und dosieren Sie nicht darüber. 			
Schleuderergebnis ist nicht zufriedenstel- lend. Die Wäsche ist zu nass / zu feucht.	 Niedrige Schleuderdrehzahl ist eingestellt. Stellen Sie beim nächsten Waschgang eine höhere Schleuderdrehzahl ein. Starten Sie das Programm Schleudern. 			
	Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist verstopft. ▶ Reinigen Sie das Abflussrohr und den Wasserablaufschlauch.			
	Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist geknickt oder eingeklemmt.			

Störung	Ursache und Störungsbehebung	
Schleuderergebnis ist nicht zufriedenstel- lend. Die Wäsche ist zu nass / zu feucht.	Stellen Sie sicher, dass das Ablussrohr und der Wasserablaufschlauch nicht geknickt oder einge- klemmt sind.	
	Unwuchtkontrollsystem hat das Schleudern aufgrund ungleichmäßiger Wäscheverteilung abgebrochen. ► Verteilen Sie die Wäsche in der Trommel neu.	
	Hinweis: Legen Sie möglichst große und kleine Wäschestücke zusammen in die Trommel. Verschieden große Wäschestücke verteilen sich beim Schleudern besser.	
	Starten Sie das Programm Schleudern.	
	Unwuchtkontrollsystem gleicht Unwucht durch reduzierte Schleuderdrehzahl aus. ► Verteilen Sie die Wäsche in der Trommel neu.	
	Hinweis: Legen Sie möglichst große und kleine Wäschestücke zusammen in die Trommel. Verschieden große Wäschestücke verteilen sich beim Schleudern besser.	
	Starten Sie das Programm Schleudern.	
Waschmittelrückstände auf der feuchten Wäsche.	Waschmittel können wasserunlösliche Stoffe enthalten, die sich auf der Wäsche ablagern. ► Starten Sie das Programm Spülen.	
Waschmittelrückstände auf der trockenen Wäsche.	Waschmittel können wasserunlösliche Stoffe enthalten, die sich auf der Wäsche ablagern. ▶ Bürsten Sie die Wäsche nach dem Waschen und Trocknen aus.	
Am Wasserzulauf- schlauch läuft Wasser aus.	 Wasserzulaufschlauch ist nicht korrekt / fest angeschlossen. 1. Schließen Sie den Wasserzulaufschlauch korrekt an. Wasserzulaufschlauch anschließen 2. Ziehen Sie die Verschraubung fest. 	
Am Wasserablauf- schlauch läuft Wasser aus.	Wasserablaufschlauch ist beschädigt. ► Tauschen Sie den beschädigten Wasserablaufschlauch aus.	
	Wasserablaufschlauch ist nicht korrekt angeschlossen. ► Schließen Sie den Wasserablaufschlauch korrekt an. Anschlussarten Wasserablauf	

Störung	Ursache und Störungsbehebung
Im Gerät haben sich Gerüche gebildet.	Feuchtigkeit und Waschmittelrückstände können die Bildung von Bakterien begünstigen. ► → "Trommel reinigen", Seite 37 ► Wenn Sie das Gerät nicht benutzen, lassen Sie die Tür und die Waschmittelschublade offen, damit Restwasser abtrocknen kann.

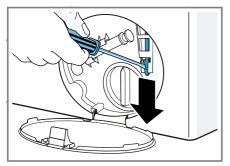
17.1 Notentriegelung

Tür entriegeln

Voraussetzung: Die Laugenpumpe ist leer. → *Seite* 39

- 1. **ACHTUNG!** Auslaufendes Wasser kann zu Sachschäden führen.
- Nicht die Tür öffnen, wenn Wasser am Glas zu sehen ist.

Die Notentriegelung mit einem Werkzeug nach unten ziehen und loslassen.



- ✔ Der Türverschluss ist entriegelt.
- 2. Die Wartungsklappe einsetzen und einrasten.
- 3. Die Wartungsklappe schließen.

18 Transportieren, Lagern und Entsorgen

Erfahren Sie hier, wie Sie Ihr Gerät für den Transport und die Lagerung vorbereiten. Außerdem erfahren Sie, wie sie Altgeräte entsorgen.

18.1 Gerät demontieren

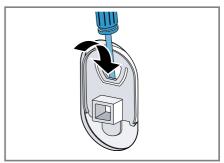
Hinweis: Erweiterte Hinweise zur Benutzung finden Sie auf www.siemenshome.bsh-group.com oder durch das Einscannen des QR-Codes auf der Titelseite dieser Gebrauchsanleitung.

- 1. Den Wasserhahn schließen.
- 2. Den Wasserzulaufschlauch leeren → Seite 42.
- 3. Das Gerät ausschalten.
- **4.** Den Netzstecker des Geräts ziehen.
- Die Waschlauge ablassen.
 → "Laugenpumpe reinigen",
 Seite 39
- 6. Die Schläuche abmontieren.

18.2 Transportsicherungen einsetzen

Sichern Sie das Gerät für den Transport mit den Transportsicherungen, um Schäden zu vermeiden.

1. Die 4 Abdeckkappen mit einem Schraubendreher entfernen.



Bewahren Sie die Abdeckkappen auf.

2 Montieren Sie die 4 Transportsicherungen. Orientieren Sie sich dabei an der Beschreibung Transportsicherungen entfernen und gehen Sie in umgekehrter Reihenfolge vor.

18.3 Gerät erneut in Betrieb nehmen

► Für weitere Informationen siehe → "Aufstellen und Anschließen", Seite 13 und → "Vor dem ersten Gebrauch". Seite 27.

18.4 Altgerät entsorgen

Durch umweltgerechte Entsorgung können wertvolle Rohstoffe wiederverwendet werden.

⚠ WARNUNG Gefahr von Gesundheitsschäden! Kinder können sich im Gerät einsperren und in Lebensgefahr geraten.

- Das Gerät nicht hinter einer Tür aufstellen, die das Öffnen der Gerätetür blockiert oder verhindert.
- Bei ausgedienten Geräten den Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen, danach die Netzanschlussleitung durchtrennen und das Schloss der Gerätetür so weit zerstören, dass die Gerätetür nicht mehr schließt
- 1. Den Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen.
- 2. Die Netzanschlussleitung durchtrennen.
- 3. Das Gerät umweltgerecht entsoraen.

Informationen über aktuelle Entsorgungswege erhalten Sie bei Ihrem Fachhändler sowie Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Dieses Gerät ist entsprechend der europäischen Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronikaltgeräte (waste

electrical and electronic equipment - WEEE) gekennzeichnet. Die Richtlinie aibt den Rahmen für eine EU-weit aültige Rücknahme und Verwertung der Altgeräte vor.

19 Kundendienst

Wenn Sie Anwendungsfragen haben, eine Störung am Gerät nicht selbst beheben können oder das Gerät repariert werden muss, wenden Sie sich an unseren Kundendienst. Funktionsrelevante Original-Ersatzteile gemäß der entsprechenden Ökodesign-Verordnung erhalten Sie bei unserem Kundendienst für die Dauer von mindestens 10 Jahren ab dem Inverkehrbringen Ihres Geräts innerhalb des Europäischen Wirtschaftsraums.

Hinweis: Der Finsatz des Kundendiensts ist im Rahmen der Herstellergarantiebedingungen kostenfrei.

Detaillierte Informationen über die Garantiezeit und die Garantiebedingungen in Ihrem Land erhalten Sie bei unserem Kundendienst, Ihrem Händler oder auf unserer Webseite. Wenn Sie den Kundendienst kontaktieren, benötigen Sie die Erzeugnisnummer (E-Nr.) und die Fertigungsnummer (FD) Ihres Geräts. Die Kontaktdaten des Kundendiensts finden Sie im beiliegenden Kundendienstverzeichnis oder auf unserer Webseite.

19.1 Erzeugnisnummer (E-Nr.) und Fertigungsnummer (FD)

Die Erzeugnisnummer (E-Nr.) und die Fertigungsnummer (FD) finden Sie auf dem Typenschild des Geräts. Das Typenschild befindet sich je nach Modell:

- auf der Innenseite der Tür.
- auf der Innenseite der Wartungsklappe.
- auf der Rückseite des Geräts.

Um Ihre Gerätedaten und die Kundendienst-Telefonnummer schnell wiederzufinden, können Sie die Daten notieren.

19.2 AQUA-STOP-Garantie

Zusätzlich zu Gewährleistungsansprüchen gegen den Verkäufer aus dem Kaufvertrag und zusätzlich zu unserer Herstellergarantie leisten wir Ersatz zu folgenden Bedingungen.

- Sollte durch einen Fehler unseres Aqua-Stop-Systems ein Wasserschaden verursacht werden, so ersetzen wir Schäden privater Gebraucher. Um die Wassersicherheit zu gewährleisten muss das Gerät am Stromnetz angeschlossen sein.
- Die Haftungsgarantie gilt für die Lebensdauer des Geräts.
- Voraussetzung des Garantieanspruches ist, dass das Gerät mit Aqua-Stop fachgerecht entsprechend unserer Anleitung aufgestellt und angeschlossen ist; sie schließt auch die fachgerecht montierte Aqua-Stop-Verlängerung (Originalzubehör) mit ein. Unsere Garantie erstreckt sich nicht auf defekte Zuleitungen oder Armaturen bis zum Aqua-Stop-Anschluss am Wasserhahn.

■ Geräte mit Aqua-Stop brauchen Sie grundsätzlich während des Betriebs nicht zu beaufsichtigen bzw. danach durch Schließen des Wasserhahns zu sichern. Lediglich für den Fall einer längeren Abwesenheit von Ihrer Wohnung, z. B. bei einem mehrwöchigen Urlaub, ist der Wasserhahn zu schließen.

20 Verbrauchswerte

Die folgenden Informationen werden gemäß der EU-Ökodesign-Verordnung gegeben. Die angegebenen Werte für andere Programme als Eco 40-60 sind nur Richtwerte und wurden in Anlehnung an die geltende Norm EN60456 ermittelt.

Programm	Bela- dung (kg)	Pro- gramm- dauer (h:min) ¹	Ener- giever- brauch (kWh/ Zyklus) ¹	Was- server- brauch (I/ Zyklus) ¹	Maxi- male Tempe- ratur (°C) 5 min ¹	Schleu- der- dreh- zahl (U/ min) ¹	Rest- feuch- te (%) ¹
Eco 40-60 ²	8,0	3:29	1,060	58,0	44	1400	50,00
Eco 40-60 ²	4,0	2:44	0,600	43,0	37	1400	50,00
Eco 40-60 ²	2,0	2:11	0,170	27,0	23	1400	56,00
Baumwol- le 20 °C	8,0	3:14	0,320	88,0	23	1400	52,00
Baumwol- le 40 °C	8,0	3:14	1,210	88,0	45	1400	52,00
Baumwol- le 60 °C	8,0	3:28	1,350	88,0	53	1400	52,00
Baumwolle + Vorwäsche 40° 40 °C	8,0	3:44	1,250	98,0	45	1400	52,00
Pflege- leicht 40 °C	4,0	2:28	0,780	61,0	44	1200	27,00
Schnell/ Mix 40 °C	4,0	0:59	0,620	44,0	41	1400	53,00
Wolle	2,0	0:40	0,200	40,0	22	800	25,00

Die tatsächlichen Werte können durch den Einfluss von Wasserdruck, Härte und Eintrittstemperatur, Umgebungstemperatur, Art, Menge und Verschmutzung der Wäsche, verwendetes Reinigungsmittel, Schwankungen der Stromversorgung und ausgewählte Zusatzfunktionen von den angegebenen Werten abweichen.

21 Technische Daten

Gerätehöhe	84,8 cm	
¹ Je nach Geräteausstattung		

Gerätebreite	59,8 cm			
Gerätetiefe	63,2 cm			
Gewicht	71,4 kg ¹			
¹ Je nach Geräteausstattung				

Prüfpogramm gemäß der EU-Ökodesign-Verordnung und der EU-Energielabel-Verordnung mit Kaltwasser (15°C).

de Technische Daten

Maximale Bela- dungsmenge	8,0 kg
Netzspannung	220-240 V, 50 Hz
 Minimale Installationsabsicherung 	10 A
Nennleistung	2300 W
Leistungsaufnah- me	Aus-Zustand: 0,10 WUnausgeschalteter Zustand: 0,50 W
Wasserdruck	Mindestens: 100 kPa (1 bar)Maximal: 1000 kPa (10 bar)
Länge des Was- serzulauf- schlauchs	150 cm
Länge des Was- serablauf- schlauchs	150 cm
Länge der Netz- anschlussleitung	160 cm
¹ Je nach Geräteausstattung	

Weitere Informationen zu Ihrem Modell finden Sie im Internet unter https://eprel.ec.europa.eu/¹. Diese Webadresse verlinkt auf die offizielle EU-Produktdatenbank EPREL. Bitte folgen Sie dann den Anweisungen der Modelsuche. Die Modellkennung ergibt sich aus den Zeichen vor dem Schrägstrich der Erzeugnisnummer (E-Nr.) auf dem Typenschild. Alternativ finden Sie die Modellkennung auch in der ersten Zeile des EU-Energielabels.

¹ Gilt nur für Länder im Europäischen Wirtschaftsraum







BSH Hausgeräte GmbH Carl-Wery-Straße 34 81739 München GERMANY www.siemens-home.bsh-group.com

Hergestellt von BSH Hausgeräte GmbH unter Markenlizenz der Siemens AG



de